Kur'an'dan 27 dua

Rabbena (Rabbimiz) ve Rabbi (Rabbim) ile başlayan dualar, Kur'an'daki sırasıyla: her biri tam harekeli Arapçası, transliterasyonu, anlamı, sure ve ayet numarası ve Kur'an'da kimin söylediğiyle.

İlk harf r üzerindeki şedde, ayette duadan önce gelen kelimeden gelir. Tek başına okunduğunda dua yalın bir r ile başlar: rabbana, rabbi.

1 رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا ۖ إِنَّكَ أَنتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

Rabbana taqabbal minna, innaka anta s-samiʿu l-ʿalim

Rabbimiz, bunu bizden kabul et. Sen her şeyi işitensin, her şeyi bilensin.

2:127 Bakara · Söyleyen: Kâbe'nin temellerini yükseltirken İbrahim ve İsmail

2 رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ لَكَ وَمِن ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُّسْلِمَةً لَّكَ وَأَرِنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبْ عَلَيْنَا ۖ إِنَّكَ أَنتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ

Rabbana wa-jʿalna muslimayni laka wa min dhurriyyatina ummatan muslimatan lak, wa arina manasikana wa tubʿalayna, innaka anta t-tawwabu r-rahim

Rabbimiz, ikimizi sana teslim olmuş kıl, soyumuzdan da sana teslim olmuş bir ümmet çıkar. Sana nasıl ibadet edeceğimizi bize göster ve rahmetinle bize yönel. Sen tövbeleri kabul edensin, çok merhametlisin.

2:128 Bakara · Söyleyen: İbrahim ve İsmail

3 رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

Rabbana atina fi d-dunya hasanatan wa fi l-akhirati hasanatan wa qinaʿadhaba n-nar

Rabbimiz, bize bu dünyada da iyilik ver, ahirette de iyilik ver ve bizi ateşin azabından koru.

2:201 Bakara · Söyleyen: Haccın sonunda hacılar, pasajın övdüğü kimseler

4 رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

Rabbana afrighʿalayna sabran wa thabbit aqdamana wa-nsurnaʿala l-qawmi l-kafirin

Rabbimiz, üzerimize sabır yağdır, ayaklarımızı sağlam bastır ve hakikati inkâr eden topluma karşı bize yardım et.

2:250 Bakara · Söyleyen: Calut'a (Golyat) ve ordusuna karşı duran Talut'un askerleri

5 رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِن نَّسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ۚ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِنَا ۚ رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ ۖ وَاعْفُ عَنَّا وَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا ۚ أَنتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

Rabbana la tuʾakhidhna in nasina aw akhtaʾna, rabbana wa la tahmilʿalayna isran kama hamaltahuʿala lladhina min qablina, rabbana wa la tuhammilna ma la taqata lana bih, wa-ʿfuʿanna wa-ghfir lana wa-rhamna, anta mawlana fa-nsurnaʿala l-qawmi l-kafirin

Rabbimiz, unutursak ya da hata edersek bizi sorumlu tutma. Rabbimiz, bizden öncekilere yüklediğin gibi bize de ağır bir yük yükleme. Rabbimiz, bize taşıyabileceğimizden fazlasını yükleme. Bizi affet, bizi bağışla ve bize merhamet et. Sen bizim koruyucumuzsun; hakikati inkâr eden topluma karşı bize yardım et.

2:286 Bakara · Söyleyen: Bakara'nın son ayetinde müminler

Arapça metin: Tanzil Quran Text (Simple, sürüm 1.1), telif hakkı 2007-2026 Tanzil Project, CC BY 3.0, tanzil.net. Değiştirilmeden alınmıştır. Transliterasyon ve anlamlar: OpenArabic.org.

6 رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِن لَّدُنكَ رَحْمَةً ۚ إِنَّكَ أَنتَ الْوَهَّابُ

Rabbana la tuzigh qulubana baʿda idh hadaytana wa hab lana min ladunka rahmah, innaka anta l-wahhab

Rabbimiz, bizi doğru yola ilettikten sonra kalplerimizi kaydırma ve katından bize rahmet bağışla. Sen çok bağışlayansın.

3:8 Âl-i İmrân · Söyleyen: İlimde derinleşmiş olanlar (3:7)

7 رَبَّنَا إِنَّنَا آمَنَّا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

Rabbana innana amanna fa-ghfir lana dhunubana wa qina ʿadhaba n-nar

Rabbimiz, biz iman ettik; günahlarımızı bağışla ve bizi ateşin azabından koru.

3:16 Âl-i İmrân · Söyleyen: Allah'tan sakınanlar (3:15)

8 رَبِّ هَبْ لِي مِن لَّدُنكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً ۖ إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ

Rabbi hab li min ladunka dhurriyyatan tayyibah, innaka samiʿu d-duʿaʾ

Rabbim, katından bana iyi bir nesil bağışla. Sen her duayı işitensin.

3:38 Âl-i İmrân · Söyleyen: Çocuk dileyen Zekeriya

9 رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

Rabbana-ghfir lana dhunubana wa israfana fi amrina wa thabbit aqdamana wa-nsurna ʿala l-qawmi l-kafirin

Rabbimiz, günahlarımızı ve aşırı gittiğimiz zamanları bağışla, ayaklarımızı sağlam bastır ve hakikati inkâr eden topluma karşı bize yardım et.

3:147 Âl-i İmrân · Söyleyen: Savaşta önceki peygamberlerin yanında olanlar

10 رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنفُسَنَا وَإِن لَّمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ

Rabbana zalamna anfusana wa in lam taghfir lana wa tarhamna la-nakunanna mina l-khasirin

Rabbimiz, biz kendimize zulmettik. Bizi bağışlamaz ve bize merhamet etmezsen, kaybedenlerden oluruz.

7:23 A'râf · Söyleyen: Ağaçtan yedikten sonra Adem ve eşi

11 رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَفَّنَا مُسْلِمِينَ

Rabbana afrigh ʿalayna sabran wa tawaffana muslimin

Rabbimiz, üzerimize sabır yağdır ve canımızı sana teslim olmuş olarak al.

7:126 A'râf · Söyleyen: İman ettikten sonra Firavun'un sihirbazları

12 رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِن ذُرِّيَّتِي ۚ رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءِ

Rabbi-jʿalni muqima s-salati wa min dhurriyyati, rabbana wa taqabbal duʿaʾ

Rabbim, beni ve benden sonraki nesli namazı dosdoğru kılanlardan eyle. Rabbimiz, duamı kabul et.

14:40 İbrahim · Söyleyen: İbrahim

13 رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ

Rabbana-ghfir li wa li-walidayya wa lil-muʾminina yawma yaqumu l-hisab

Rabbimiz, hesabın görüleceği gün beni, anne babamı ve bütün müminleri bağışla.

14:41 İbrahim · Söyleyen: İbrahim

Arapça metin: Tanzil Quran Text (Simple, sürüm 1.1), telif hakkı 2007-2026 Tanzil Project, CC BY 3.0, tanzil.net. Değiştirilmeden alınmıştır. Transliterasyon ve anlamlar: OpenArabic.org.

14 رَّبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا

Rabbi-rhamhuma kama rabbayani saghira

Rabbim, onlar beni küçükken nasıl yetiştirdilerse sen de ikisine öyle merhamet et.

17:24 İsrâ · Söyleyen: Anne babası için her mümin: ayet bunu söylememizi buyuruyor

15 رَبَّنَا آتِنَا مِن لَّدُنكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا

Rabbana atina min ladunka rahmatan wa hayyiʾ lana min amrina rashada

Rabbimiz, katından bize rahmet ver ve işimizi doğru olana yönelt.

18:10 Kehf · Söyleyen: Mağaraya sığınan genç adamlar

16 رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي وَاحْلُلْ عُقْدَةً مِّن لِّسَانِي يَفْقَهُوا قَوْلِي

Rabbi-shrah li sadri, wa yassir li amri, wa-hlul ʿuqdatan min lisani, yafqahu qawli

Rabbim, gönlümü aç, işimi bana kolaylaştır ve dilimdeki düğümü çöz ki söylediğimi anlasınlar.

20:25-28 Tâhâ · Söyleyen: Firavun'un karşısına çıkmadan önce Musa

17 رَّبِّ زِدْنِي عِلْمًا

Rabbi zidni ʿilma

Rabbim, ilmimi artır.

20:114 Tâhâ · Söyleyen: Peygamber Muhammed: ayet ona bunu söylemesini buyuruyor

18 رَبِّ لَا تَذَرْنِي فَرْدًا وَأَنتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ

Rabbi la tadharni fardan wa anta khayru l-warithin

Rabbim, beni mirasçısız, yalnız bırakma. Sen mirasçıların en hayırlısısın.

21:89 Enbiyâ · Söyleyen: Zekeriya

19 رَّبِّ أَنزِلْنِي مُنزَلًا مُّبَارَكًا وَأَنتَ خَيْرُ الْمُنزِلِينَ

Rabbi anzilni munzalan mubarakan wa anta khayru l-munzilin

Rabbim, beni bereketli bir yere indir. Sen insanları karaya indirenlerin en hayırlısısın.

23:29 Mü'minûn · Söyleyen: Gemide bunu söylemesi buyrulan Nuh

20 رَّبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ

Rabbi-ghfir wa-rham wa anta khayru r-rahimin

Rabbim, bağışla ve merhamet et. Sen merhamet edenlerin en hayırlısısın.

23:118 Mü'minûn · Söyleyen: Mü'minûn suresinin son ayetinde Peygamber Muhammed

21 رَبَّنَا اصْرِفْ عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ ۖ إِنَّ عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا

Rabbana-srif ʿanna ʿadhaba jahannam, inna ʿadhabaha kana gharama

Rabbimiz, cehennem azabını bizden uzaklaştır. Onun azabı hiç bırakmaz.

25:65 Furkân · Söyleyen: Rahmân'ın kulları (25:63)

Arapça metin: Tanzil Quran Text (Simple, sürüm 1.1), telif hakkı 2007-2026 Tanzil Project, CC BY 3.0, tanzil.net. Değiştirilmeden alınmıştır. Transliterasyon ve anlamlar: OpenArabic.org.
Ücretsiz yazdırılabilir sayfa: openarabic.org/tr/kurandaki-dualar/ Yazı tipi: Noto Naskh Arabic (SIL OFL)

22 رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا

Rabbana hab lana min azwajina wa dhurriyyatina qurrata aʿyunin wa-jʿalna lil-muttaqina imama

Rabbimiz, bize gözümüzü aydın edecek eşler ve çocuklar bağışla ve bizi sana karşı gelmekten sakınanlara örnek kıl.

25:74 Furkân · Söyleyen: Rahmân'ın kulları

23 رَبِّ هَبْ لِي حُكْمًا وَأَلْحِقْنِي بِالصَّالِحِينَ

Rabbi hab li hukman wa alhiqni bis-salihin

Rabbim, bana hikmet ver ve beni salihlerin arasına kat.

26:83 Şuarâ · Söyleyen: İbrahim

24 رَبِّ إِنِّي لِمَا أَنزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ

Rabbi inni lima anzalta ilayya min khayrin faqir

Rabbim, bana indireceğin her hayra muhtacım.

28:24 Kasas · Söyleyen: Medyen'de iki kadının sürüsünü suladıktan sonra Musa

25 رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِّلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَءُوفٌ رَّحِيمٌ

Rabbana-ghfir lana wa li-ikhwanina lladhina sabaquna bil-iman, wa la tajʿal fi qulubina ghillan lilladhina amanu, rabbana innaka raʾufun rahim

Rabbimiz, bizi ve bizden önce iman etmiş kardeşlerimizi bağışla; kalplerimizde iman edenlere karşı hiçbir kin bırakma. Rabbimiz, sen çok şefkatlisin, çok merhametlisin.

59:10 Haşr · Söyleyen: Medine'nin ilk Müslümanlarından sonra gelen müminler

26 رَّبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنَبْنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ

Rabbana ʿalayka tawakkalna wa ilayka anabna wa ilayka l-masir

Rabbimiz, sana güvendik, sana yöneldik ve hepimizin dönüşü sanadır.

60:4 Mümtehine · Söyleyen: İbrahim ve onunla birlikte olanlar

27 رَبَّنَا أَتْمِمْ لَنَا نُورَنَا وَاغْفِرْ لَنَا ۖ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

Rabbana atmim lana nurana wa-ghfir lana, innaka ʿala kulli shayʾin qadir

Rabbimiz, nurumuzu bizim için tamamla ve bizi bağışla. Senin her şeye gücün yeter.

66:8 Tahrîm · Söyleyen: Kıyamet Günü, nurları önlerinden koşan müminler

Arapça metin: Tanzil Quran Text (Simple, sürüm 1.1), telif hakkı 2007-2026 Tanzil Project, CC BY 3.0, tanzil.net. Değiştirilmeden alınmıştır. Transliterasyon ve anlamlar: OpenArabic.org.
Ücretsiz yazdırılabilir sayfa: openarabic.org/tr/kurandaki-dualar/ Yazı tipi: Noto Naskh Arabic (SIL OFL)